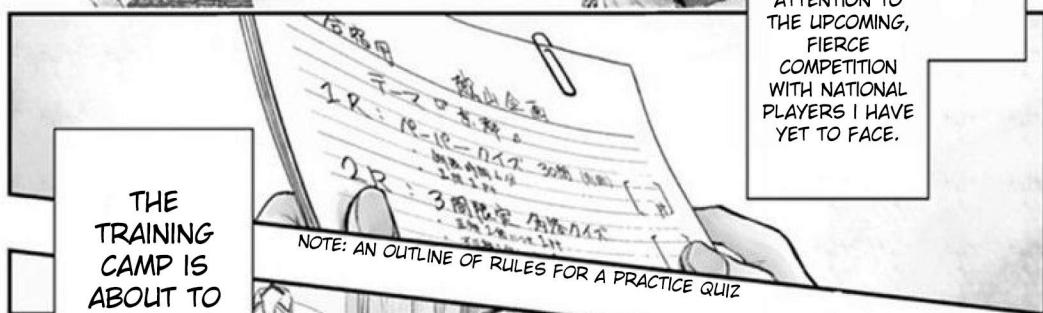
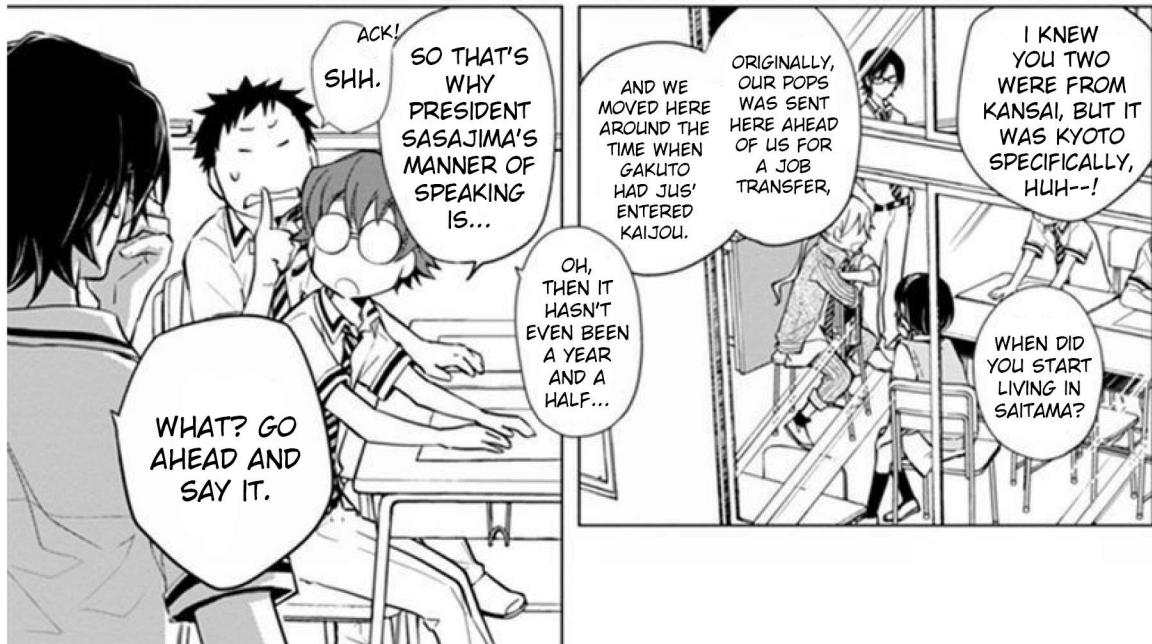
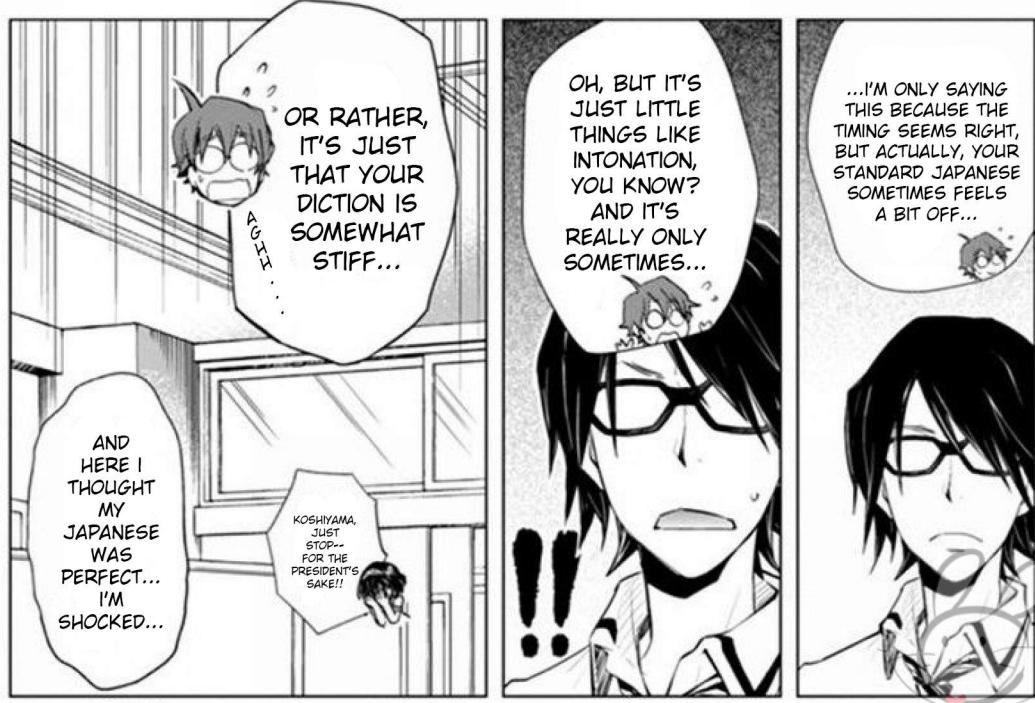




Translated by Joanne Jun

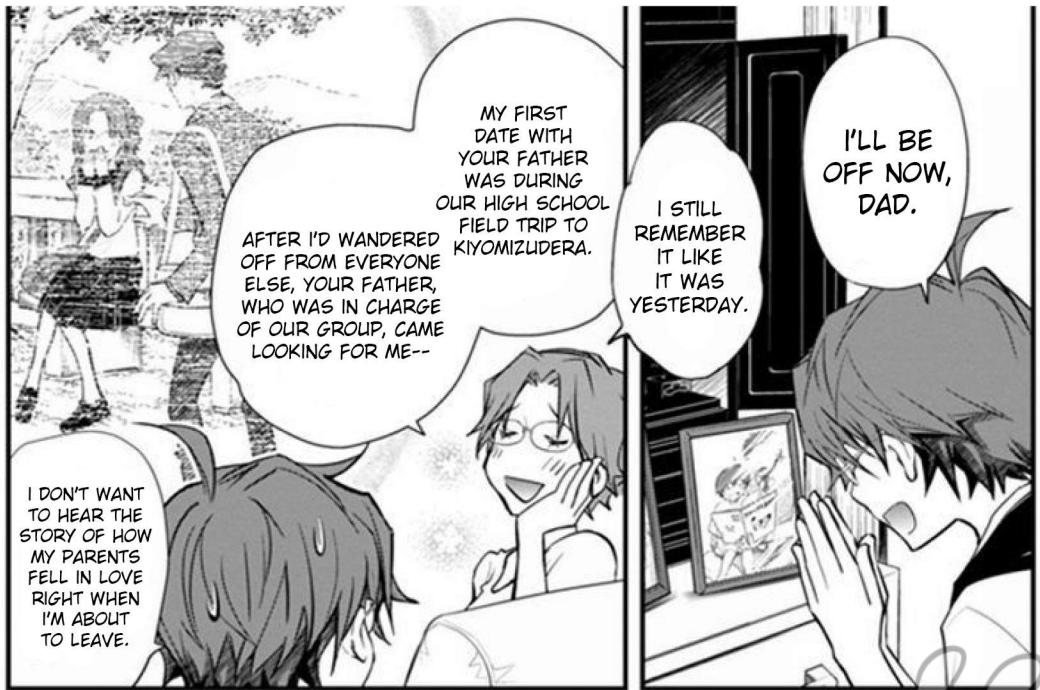






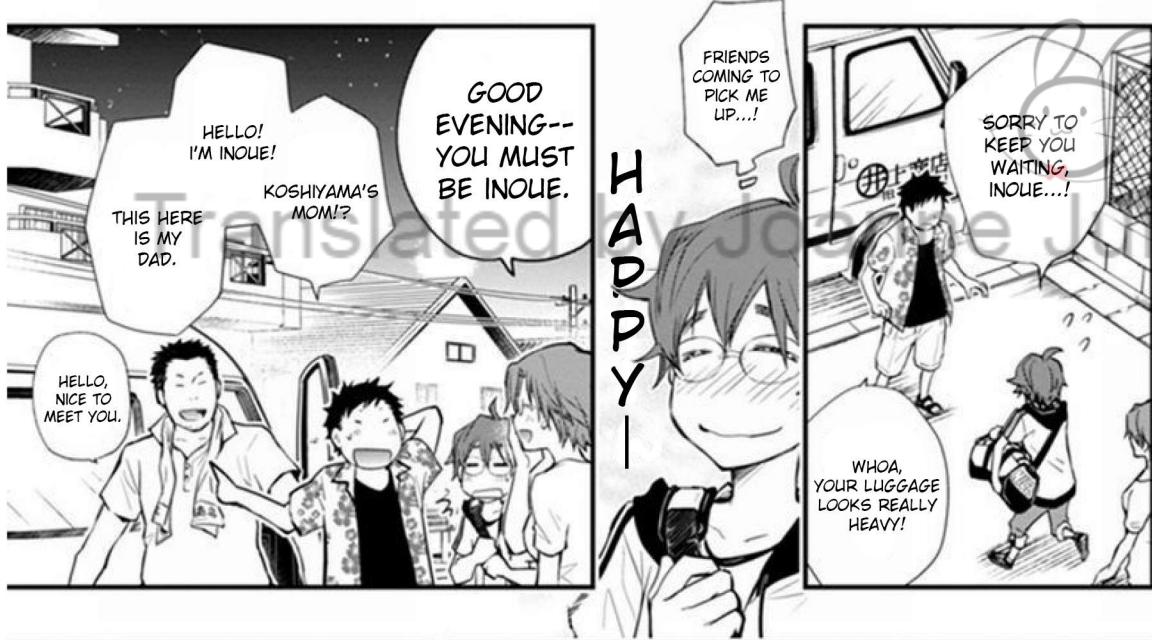
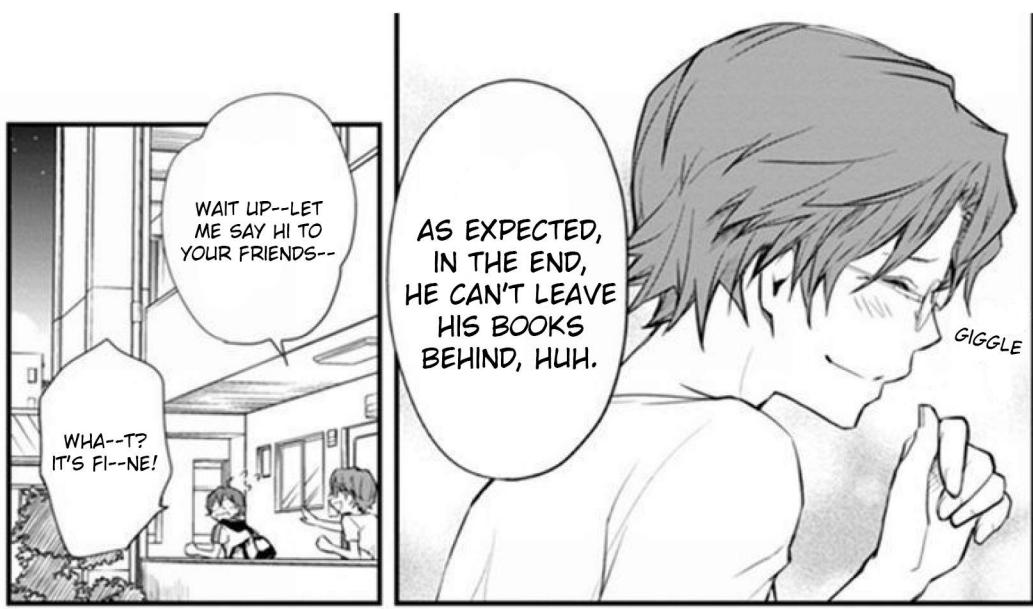
Translated by Joanne Jun

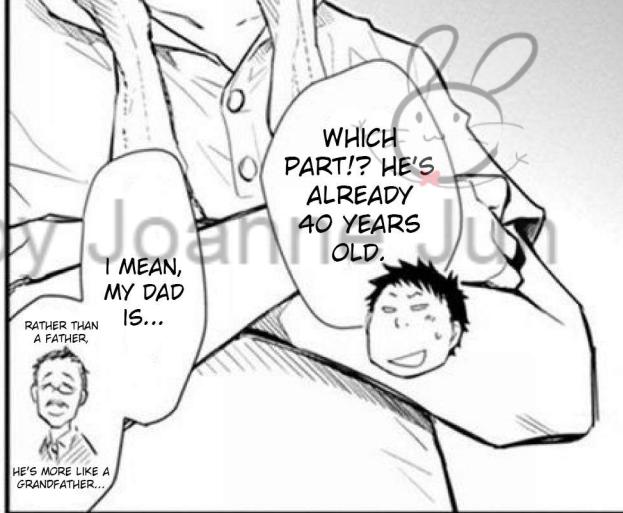




NOTE: THE MOTHER IS MAKING A REFERENCE TO A JAPANESE MOVIE TITLED 書を捨てよ町へ出よう (SHO O SUTEYO MACHI E DEYOUNO) WHICH IS TRANSLATED AS "THROW AWAY YOUR BOOKS, RALLY IN THE STREETS" ON MOST SITES; RATHER THAN A LITERAL WORD-FOR-WORD COPY OF THE OTHER TRANSLATIONS, THIS TRANSLATION IS MEANT TO FOCUS ON SHIKI'S PERSONAL GROWTH HERE



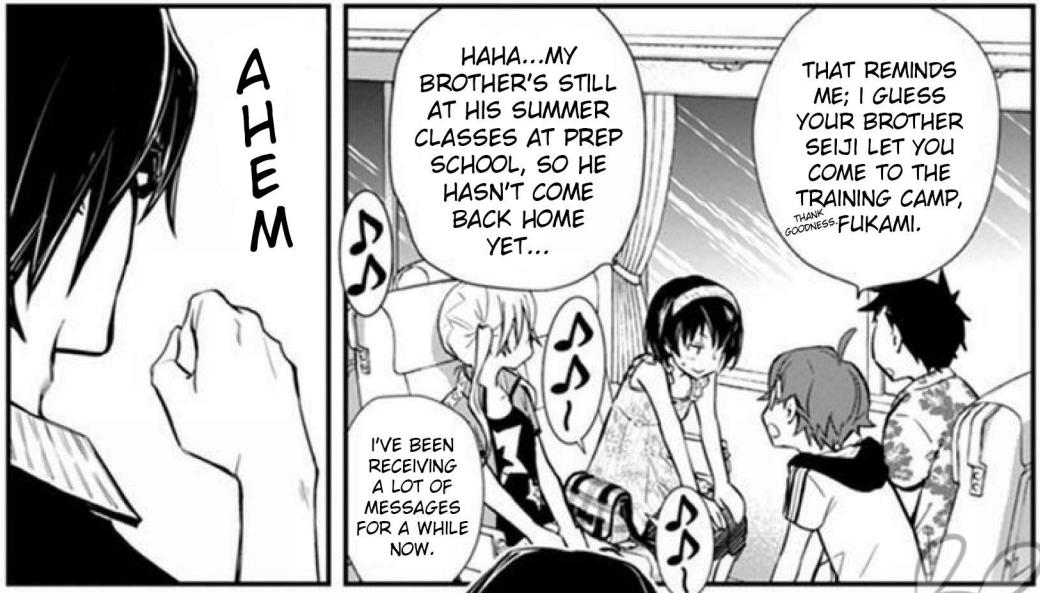




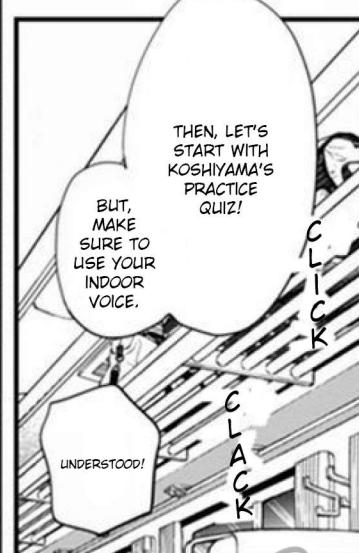




NOTE: SEISHUN 18 TICKETS ARE A TYPE OF SPECIAL DISCOUNT TICKETS THAT ALLOW YOU UNLIMITED RIDES FOR ONE DAY





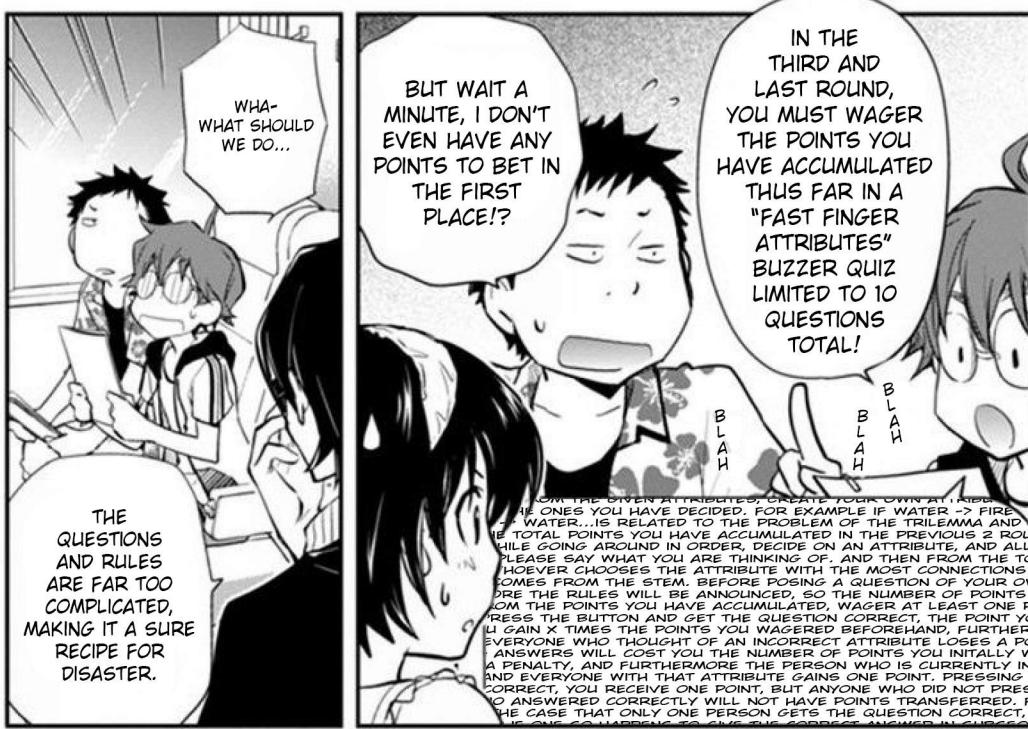




ROUND 1
30 QUESTION
PAPER QUIZ



ROUND 2
3 QUESTION
MULTIPLE
ANSWER QUIZ



THE QUESTIONS AND RULES ARE FAR TOO COMPLICATED, MAKING IT A SURE RECIPE FOR DISASTER.

IN THE THIRD AND LAST ROUND, YOU MUST WAGER THE POINTS YOU HAVE ACCUMULATED SO FAR IN A "FAST FINGER ATTRIBUTES" BUZZER QUIZ LIMITED TO 10 QUESTIONS TOTAL!

Now the given attributes, create your own attributes. If one you have decided, for example if water -> fire -> water... is related to the problem of the trilemma and the total points you have accumulated in the previous 2 rounds while going around in order, decide on an attribute and all please say what your attribute is and then from this to whoever chooses the attribute with the most connections comes from the stem. Before posing a question of your own the rules will be announced, so the number of points from the points you have accumulated, wager at least one point press the button and get the question correct, the point you lose if the attribute you have chosen before anyone else. Everyone who thought of an incorrect attribute loses 10 answers will cost you the number of points you initially invested in a penalty, and furthermore the person who is currently in the lead with that attribute gains one point. Pressing correctly, you receive one point, but anyone who did not press correctly will not have points transferred. In the case that only one person gets the question correct, the two colleagues can give one point each.



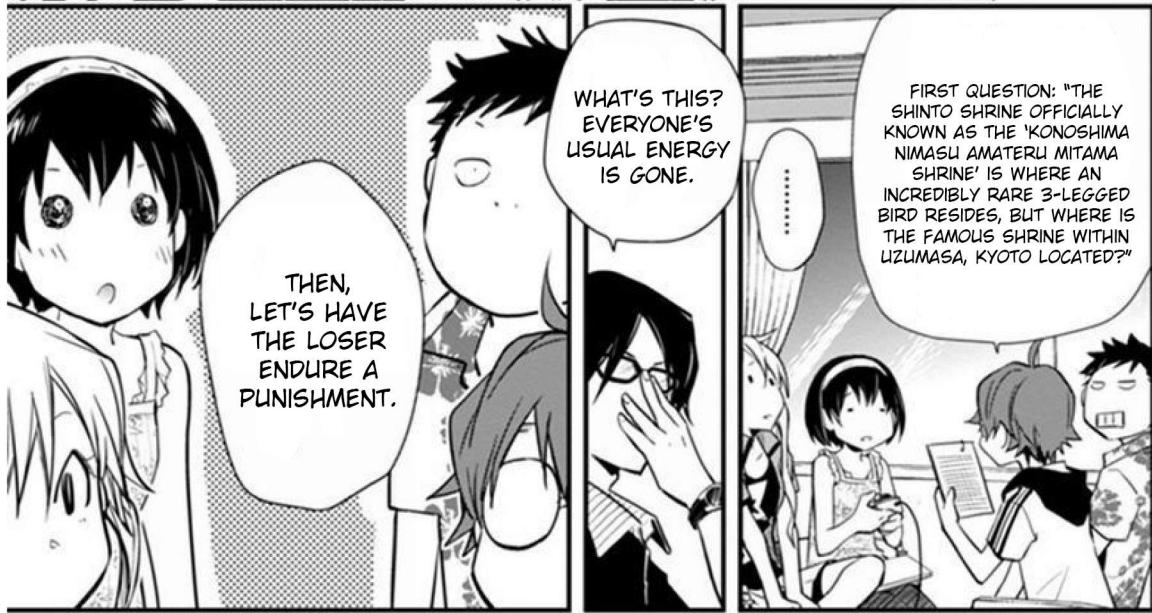
IT IS
WHAT IT IS.
HOW ABOUT FOR
THE LAST ROUND,
WE DO A REGULAR
BUZZER QUIZ USING
THE SAME POINT
SYSTEM FROM THE
TOURNAMENT AT
ASAGAOKA?

PRESS IN WITH CORRECT ANSWER	+3
PRESS IN WITH INCORRECT ANSWER	-3
DON'T PRESS IN WITH CORRECT ANSWER	+1
DON'T PRESS IN WITH INCORRECT ANSWER	-10

YOU GOTTA
HAVE BUZZERS
FOR A BUZZ-IN
ROUND, RIGHT?
I'LL SET THE
VOLUME AS
LOW AS IT
CAN GO.

THINGS LIKE
COMING UP
WITH QUESTIONS
AND ROUND
DESIGN ARE A
LOT HARDER THAN
I EXPECTED...

MAKING THESE
AT REGULAR
CLUB MEETINGS
OR BY OURSELVES
IS AN INCREDIBLE
TASK, HUH...



NOTE: THE SHRINE IS ALSO KNOWN AS KAIGO NO YASHIRO OR SILKWORM SHRINE



PR-PRESIDENT, PLEASE PARTICIPATE AS WELL!

WHAT!?

WHAT KIND!?

TO CLARIFY, THE LOSER OF EACH PRACTICE QUIZ WILL RECEIVE A PUNISHMENT.

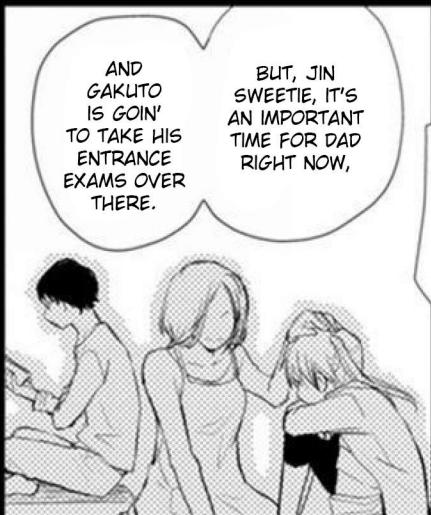














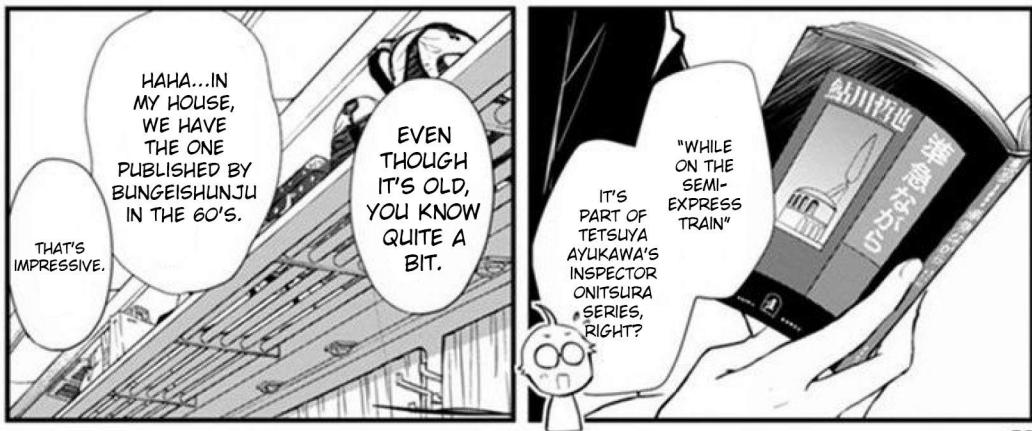


EVERYONE'S
ALIKE WHEN
IT COMES TO
QUIZZES.

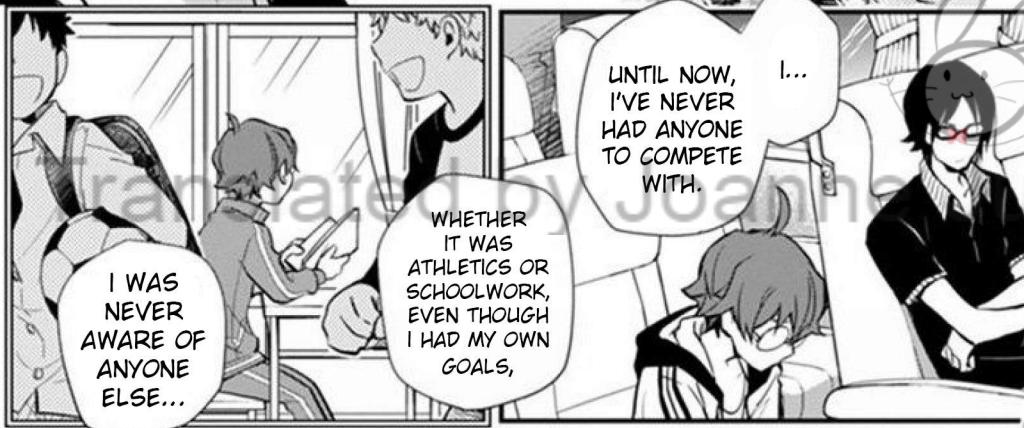
"WHY DID
I FALL IN
LOVE WITH
QUIZZES?"

SO LONG
AS YOU DON'T
FORGET THE
"WHY", THEN
IT'S FINE.

UR--GH...







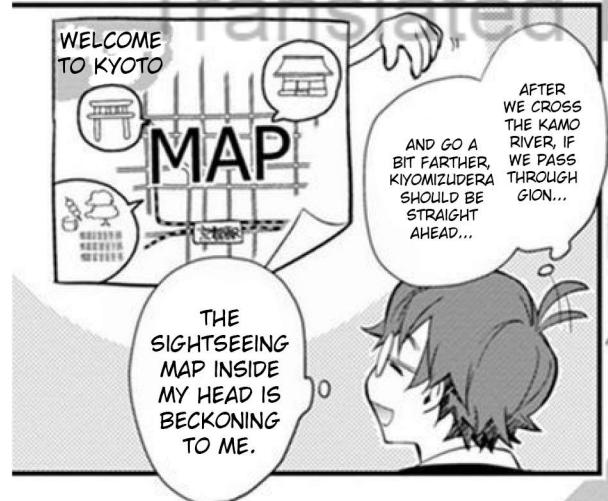








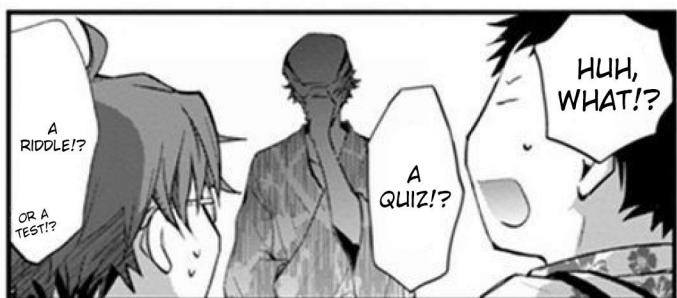
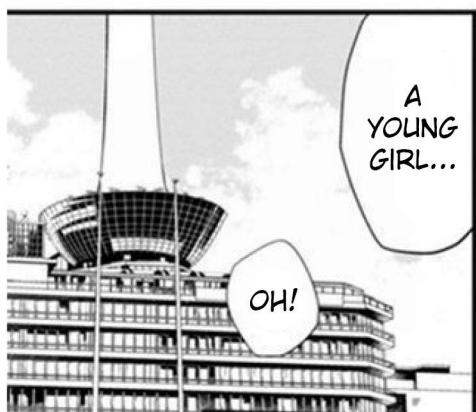






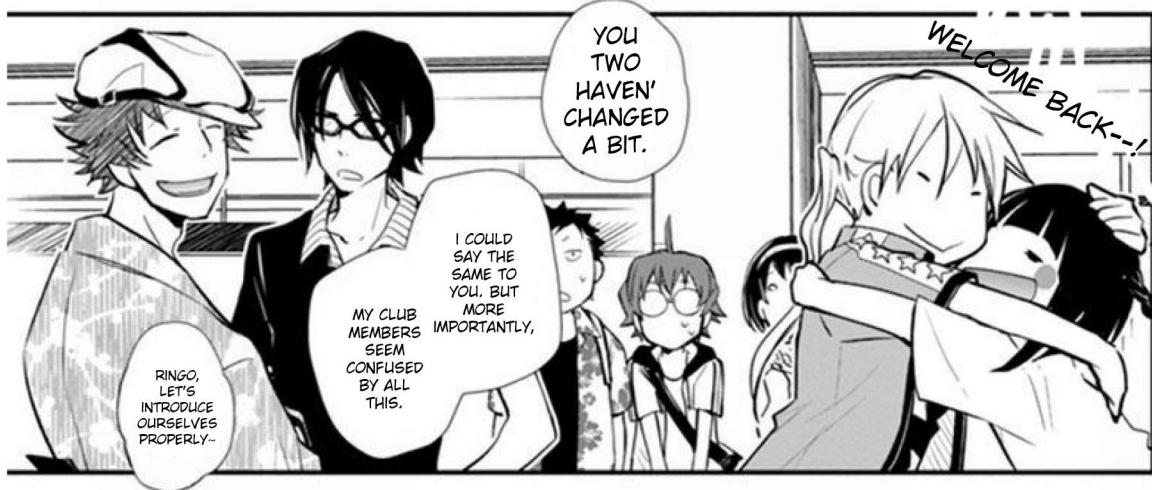


NOTE: THE ORIGINAL JAPANESE MADE A REFERENCE TO A QUIZ GAME SHOW CALLED 作生詰破 (SOMOSAN SEPPA); "DEAL OR NO DEAL" WAS CHOSEN AS A SUBSTITUTE SINCE EVEN PEOPLE WHO DON'T WATCH IT WILL LIKELY RECOGNIZE THE FAMOUS CATCHPHRASE

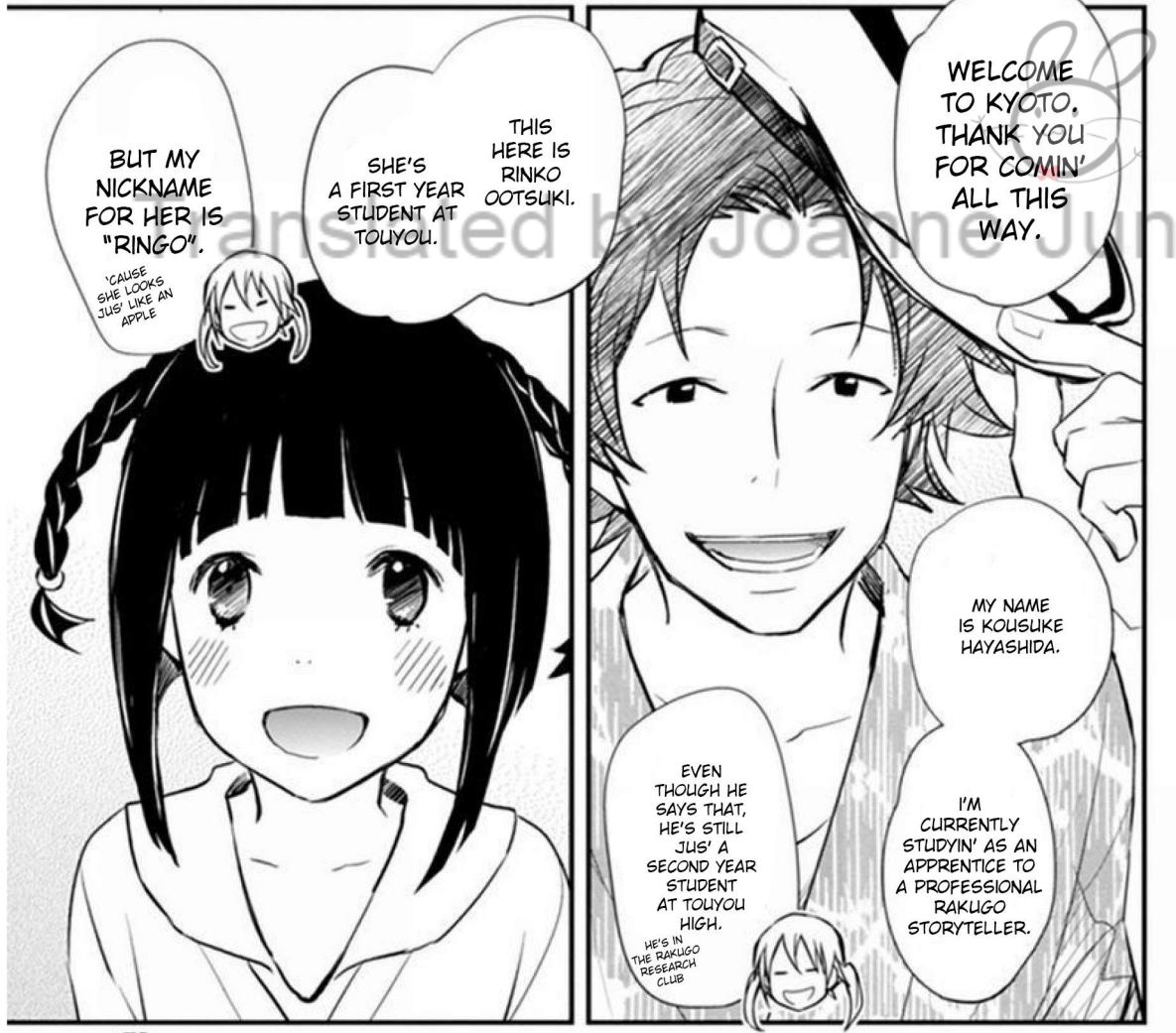


NOTE: THE JAPANESE PRONUNCIATION OF THE ENGLISH PHRASE "A GIRL" WOULD BE "AH GAAHRU" WHICH SOUNDS LIKE A MORE DRAWN OUT "AGARU"; THE JAPANESE IS あ・かーる (A GIRL) VS. あかる (TO GO UP)





NOTE: RINGO MEANS APPLE IN JAPANESE













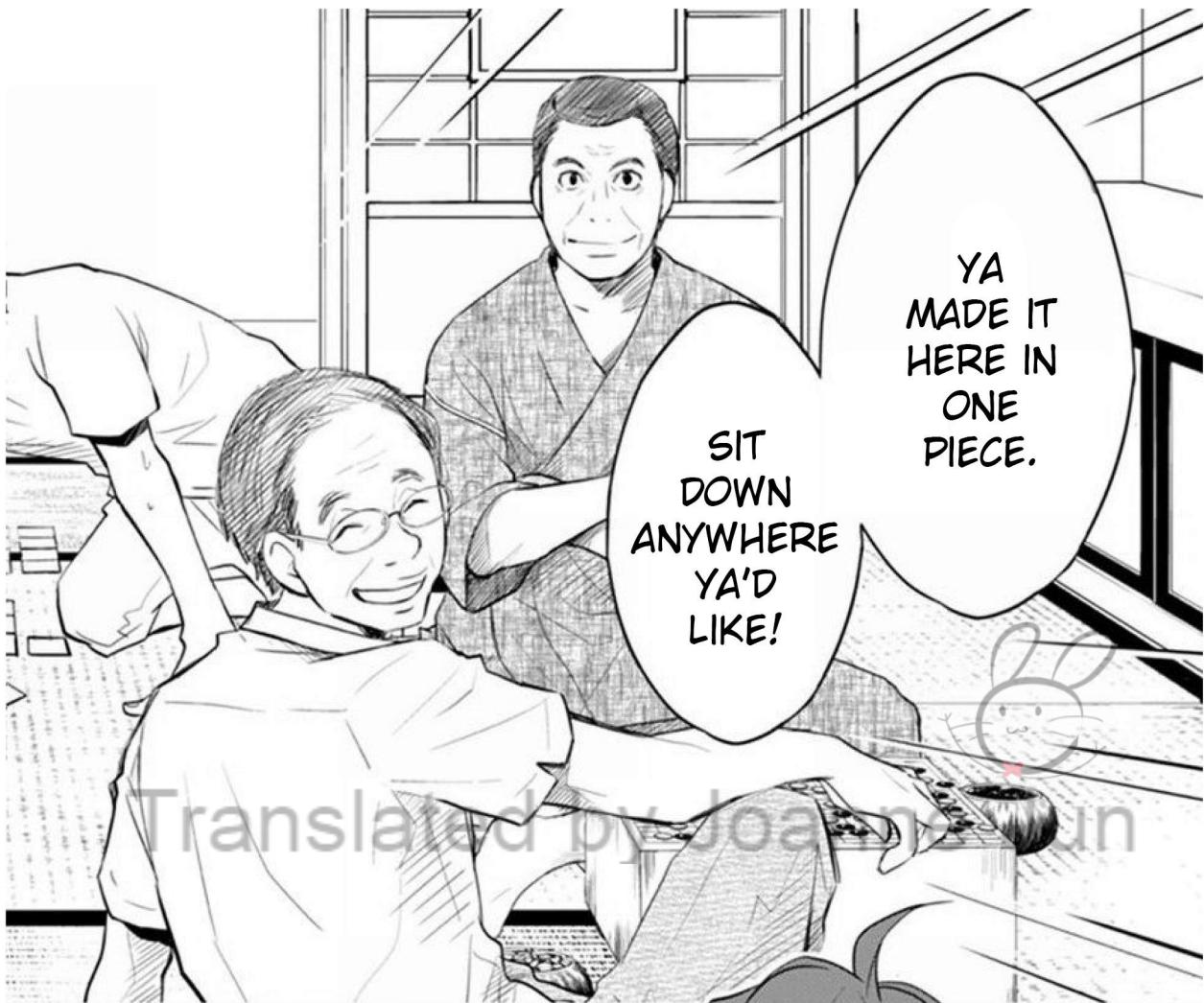
Translated by Joanne Jun



NOTE: THE SIGN SAYS WISTERIA ROOM







Translated by Joao de Souza





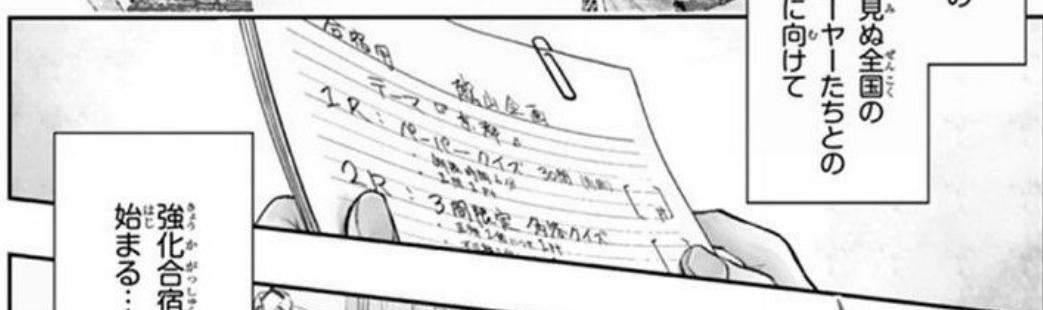
Translated by Joanne Jun





ライバルとの
約束

まだ見ぬ全国の
プレーヤーたちとの
激闘に向けて









































いやーや！
ウチこっちにある！







クイズなん
みんな同じや

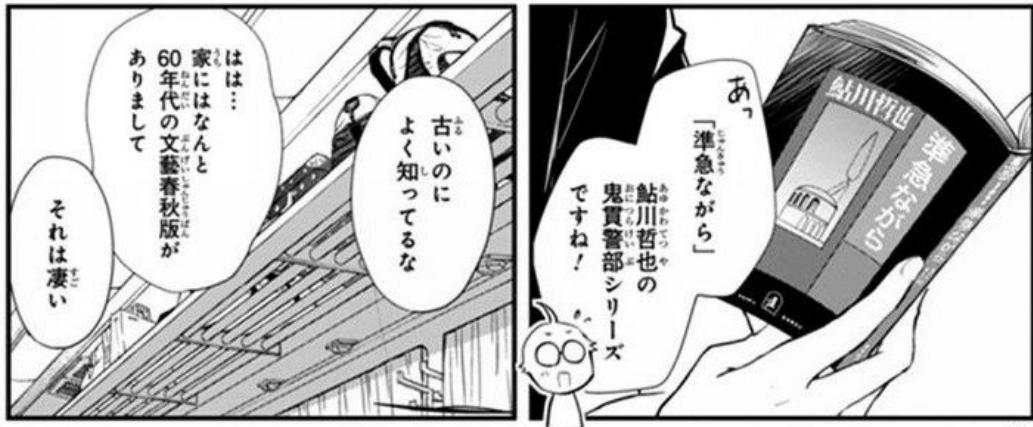


なんで
クイズに
ハマつたんか



それを
忘れへんかつたら
それでええ

うう——ん：











え？

そこに
みんなと登れる
山があるから









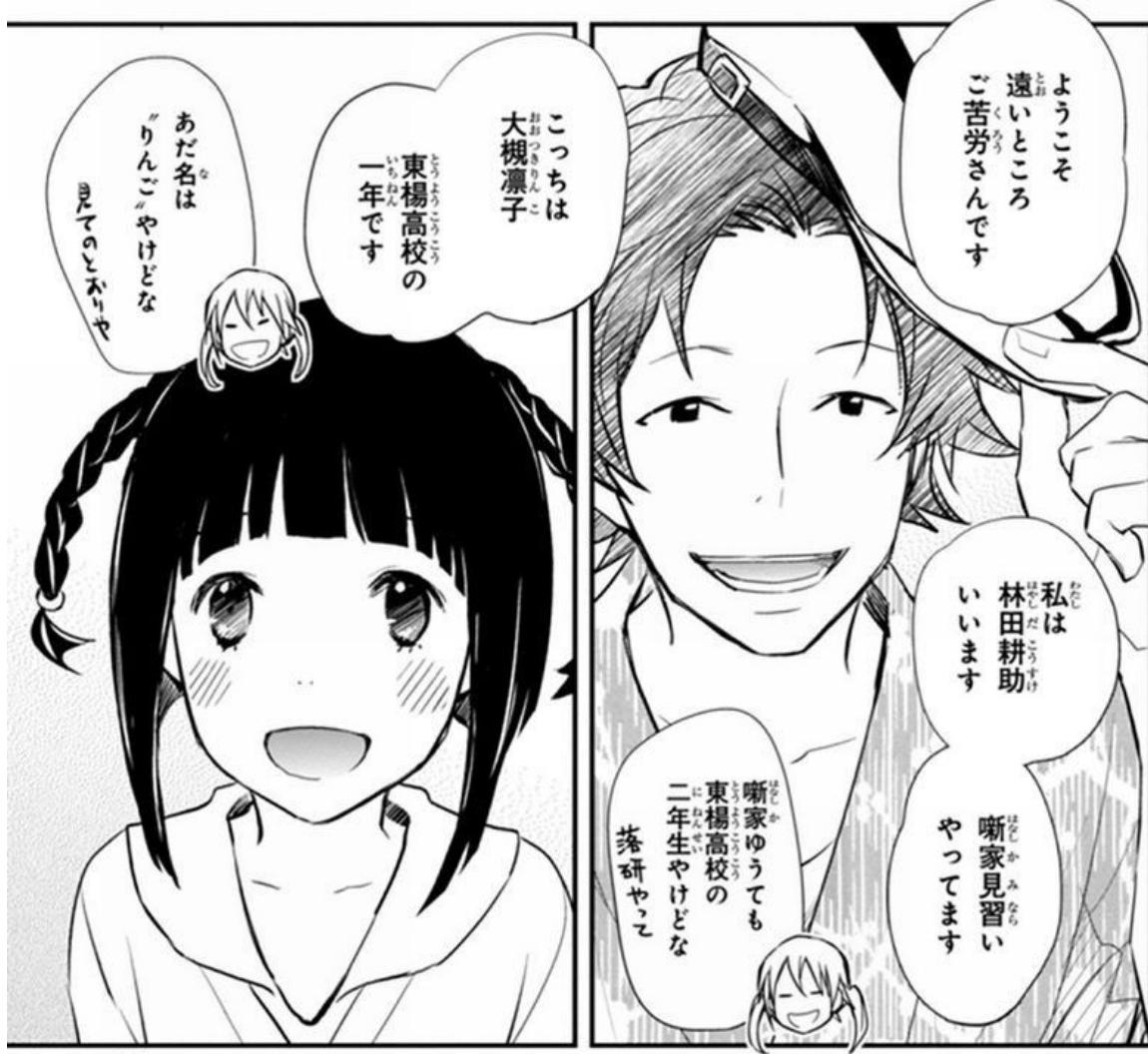






















ギリゅる









